

# in & out montemurlo



TRIMESTRALE DI INFORMAZIONE DEL COMUNE DI MONTEMURLO

**Tempo  
di bilanci:  
servizi garantiti  
nonostante  
i tagli**



# I Feel Free

il conto 18-30  
a 1€ al mese  
gratis se studi



**Banca Popolare di Vicenza**

---

Tradizione e futuro

Messaggio promozionale-Per le condizioni applicate ai servizi si rinvia ai Fogli Informativi a disposizione della clientela presso tutti gli sportelli della Banca e nella home page del sito [www.popolarevicenza.it](http://www.popolarevicenza.it) (Normativa sulla Trasparenza Bancaria).

# s o m m a r i o

Una strada verso il cambiamento	04
Bilancio 2011, tagli pesanti ma i servizi sono garantiti	05
Estate di lavori nei plessi scolastici	10
A Montemurlo un'estate sicura	11
Dall'amianto all'energia solare	13
Alta efficienza energetica e affitto calmierato	14
L'importante è donare	15
Numeri utili	16
"Montemurlo Estate", un mare di divertimento	17
Concorso "Mille mani per mille pani" tutti i vincitori	19
Attenti alle scadenze!	20
In... Consiglio	21
Buon compleanno Italia!	22
Il Comune dona una copia della Costituzione ai diciottenni	23



Periodico del Comune di Montemurlo  
Anno XVI - numero 2 - giugno 2011

Direttore Responsabile: Fabiana Masi

Redazione: Fabiana Masi e Valeria Neri per neri&neri

Grafica e impaginazione: neri&neri snc Montemurlo

Stampa: Tipografica Cav. A. Rindi Montemurlo



**Tiratura 8500 copie**  
*Stampato su carta certificata FSC*  
*Symbol Freelife Gloss 115 gsm*  
di FEDRIGONI CARTIERE SpA

# Una strada verso il cambiamento

Tanti piccoli segnali fanno ben sperare che un'uscita dalla crisi sia possibile

Cari Concittadini,

leggendo questo nuovo numero di "In e Out" vi accorgete che per buona parte è dedicato al **bilancio di previsione 2011**. Un atto di trasparenza dovuto a tutti voi per portarvi a conoscenza delle scelte che questa amministrazione ha dovuto intraprendere per ottenere il pareggio di bilancio. Purtroppo, abbiamo dovuto fare i conti con una situazione economica globalmente difficile, che a livello locale risente della "legge di stabilità" varata dal Governo che ha imposto pesantissimi tagli alle risorse di Enti Locali e Regioni.

**In conseguenza di queste scelte il Comune di Montemurlo dovrà fare a meno di 473mila euro.**

Un quadro difficile nel quale ci siamo mossi avendo come **obiettivo primario quello della tutela dei servizi sociali a sostegno delle famiglie, del lavoro e delle imprese**. Come avrete modo di leggere l'unico aumento, che ci siamo visti costretti ad attuare, riguarda la compartecipazione al servizio di refezione scolastica per la quale, a partire dal settembre prossimo, è previsto un aumento di 0,30 centesimi in più a pasto (il 10% in più). Parallelamente **augmentano**, però, **i servizi per l'infanzia** con il prolungamento del periodo d'apertura di nidi e centri gioco e la stipula di una convenzione tra l'amministrazione e alcuni asili nido privati, autorizzati e accreditati, per l'inserimento di dieci bambini nella sezione lattanti (dai tre mesi a un anno), attraverso l'erogazione di un apposito buono servizio per sostenere parte della retta, proporzionato all'ISEE familiare. Scorrendo tra

le pagine troverete, poi, un articolo dedicato al progetto "**Fabbriche d'energia**", grazie al quale artigiani e industriali saranno incentivati a sostituire le vecchie coperture in amianto dei loro capannoni con pannelli fotovoltaici per la produzione di energia elettrica "pulita". Da un problema un'opportunità, che contribuisce a dare al territorio un segnale di sviluppo sostenibile. Da poco abbiamo festeggiato il 2 giugno, festa della Repubblica e di tutti gli italiani, permettetemi allora di salutarvi e di augurarvi buona estate, ricordandovi le parole di Pietro Calamandrei, uno dei padri della nostra Costituzione: "Se volete andare in pellegrinaggio nel luogo dov'è nata la Costituzione, andate nelle montagne dove caddero i partigiani, nelle carceri dove furono imprigionati, nei campi dove furono impiccati. Dovunque è morto un italiano per riscattare la libertà e la dignità, andate lì, o giovani, col pensiero, perché lì è nata la nostra Costituzione" dal *Discorso agli studenti milanesi, 1956*.

*Il sindaco di Montemurlo,  
Mauro Lorenzini*

# Bilancio 2011, tagli pesanti ma i servizi sono garantiti

Aumenta la mensa ed entra in vigore il divieto di sponsorizzazione

Nonostante le difficoltà e i tagli imposti dal Governo nazionale, anche quest'anno l'amministrazione comunale è riuscita a far quadrare il bilancio, mantenendo saldi i servizi di sostegno al lavoro, alle famiglie e alle categorie più deboli. **La manovra di bilancio 2011 complessivamente ammonta a 18 milioni di euro** e risente inevitabilmente della crisi finanziaria ed economica che stiamo vivendo a livello globale e delle decisioni assunte a livello nazionale, **con il varo della "legge di stabilità", che ha imposto pesantissimi tagli alle risorse di Enti Locali e Regioni, che per il Comune di Montemurlo ammontano ad un "meno" 473mila euro.** Un dato destinato, comunque, ad aggravarsi il prossimo anno: la ragioneria comunale ha stimato, infatti, che le casse comunali nel 2012 non potranno più contare su 700 mila euro, cioè ulteriori 300 mila euro in diminuzione rispetto a quest'anno. "Abbiamo approvato il bilancio dopo una campagna di ascolto, durata un mese, durante la quale la giunta ha incontrato cittadini, associazioni di volontariato, categorie economiche, sindacati dei lavoratori, per rendere partecipe la realtà locale delle scelte che l'amministrazione ritiene prioritarie per continuare a garantire la qualità della vita del nostro territorio. - commenta il sindaco **Mauro Lorenzini** - Nonostante un quadro generale difficile (il Governo ha applicato un taglio ai trasferimenti che in tre anni toglierà ai comuni 16 miliardi di euro) le nostre politiche di bilancio vogliono dare continuità al programma di governo già portato avanti

negli anni passati, **proseguendo a garantire servizi fondamentali per la cittadinanza: sanità, sociale, istruzione, trasporto pubblico**". Rimangono, quindi, obiettivi prioritari il sostegno al lavoro e alle fasce deboli, allo sviluppo territoriale (con l'avvio delle trasformazioni degli insediamenti produttivi, abitativi e dei servizi per la cittadinanza), all'innovazione nel comparto produttivo, all'adeguamento delle tecnologie con la sburocratizzazione e la digitalizzazione dei

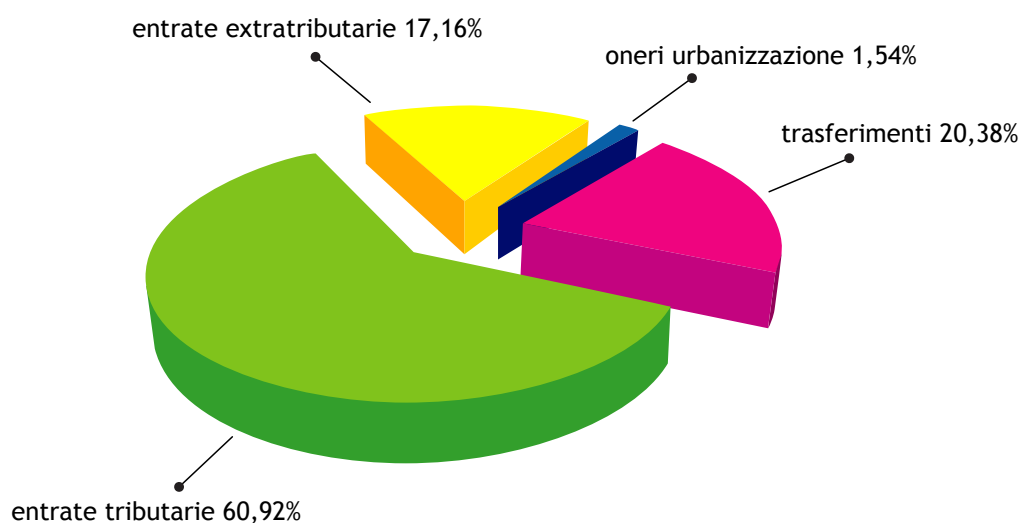
*Un bilancio in pareggio, nonostante i tagli alle risorse imposti dalla "legge di stabilità" varata dal Governo*

documenti, al sostegno all'istruzione e alla conoscenza, alla cura del territorio. In quest'ottica, **per pareggiare il bilancio, l'amministrazione ha cercato di ridurre al minimo l'impatto sulle tasche dei propri cittadini.** L'unico aggiustamento che si è reso necessario riguarda il servizio di refezione scolastica per il quale, a partire dal settembre prossimo, è previsto un aumento di 0,30 centesimi in più a pasto (il 10% in più) come contribuzione delle famiglie (attualmente per la scuola media e la primaria si paga 3,27 euro a pasto, mentre è inferiore la tariffa della scuola dell'infanzia).

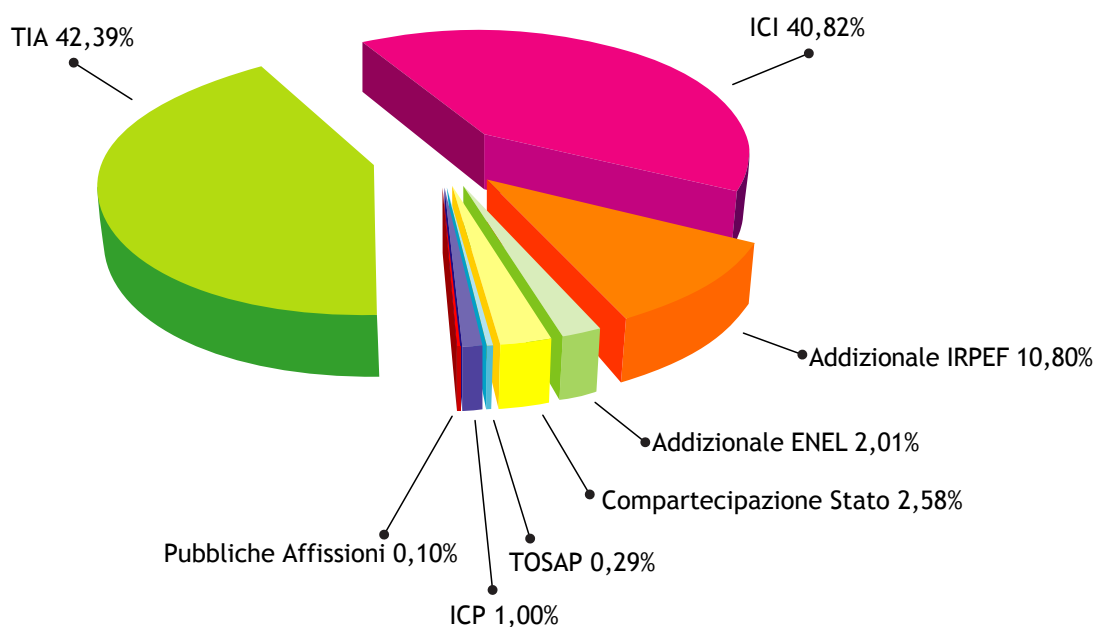
Quest'aumento per il 2011 porterà 30 mila euro in più nelle casse comunali. "Sui servizi a domanda individuale (es. mensa, trasporto) stiamo lavorando per creare le fasce Isee. In questo senso abbiamo chiesto alla Guardia di Finanza di stipulare con noi una convenzione per fare controlli a campione. - prosegue **l'assessore alla pubblica istruzione Rossella De Masi** - Con 140 miliardi d'evasione in Italia, infatti, rischiamo di penalizzare chi dichiara tutto e paga le tasse e di favorire quelle famiglie che evadono." Inoltre, quest'anno il Comune ha potuto contare su 211 mila euro derivanti dal canone sulle reti versato

da Estra, mentre 280 mila euro derivanti dalla legge 10/91 saranno dirottati dagli investimenti alla spesa corrente dell'Ente. Altri 60 mila euro sono stati risparmiati grazie all'affidamento a Consiag degli impianti di riscaldamento degli edifici comunali. Per il resto la contrazione delle spese deriva direttamente **dalla legge di stabilità** e tra le voci che più da vicino toccheranno la vita associativa di Montemurlo c'è il divieto per l'amministrazione di destinare soldi a sponsorizzazioni, cioè **il Comune non potrà più finanziare associazioni (sportive, culturali, di volontariato...) con fondi propri**. "In

### Composizione percentuale dell'entrata (Risorse) di parte corrente - dati 2011



### Composizione percentuale per tipologia di entrata tributaria - dati 2011



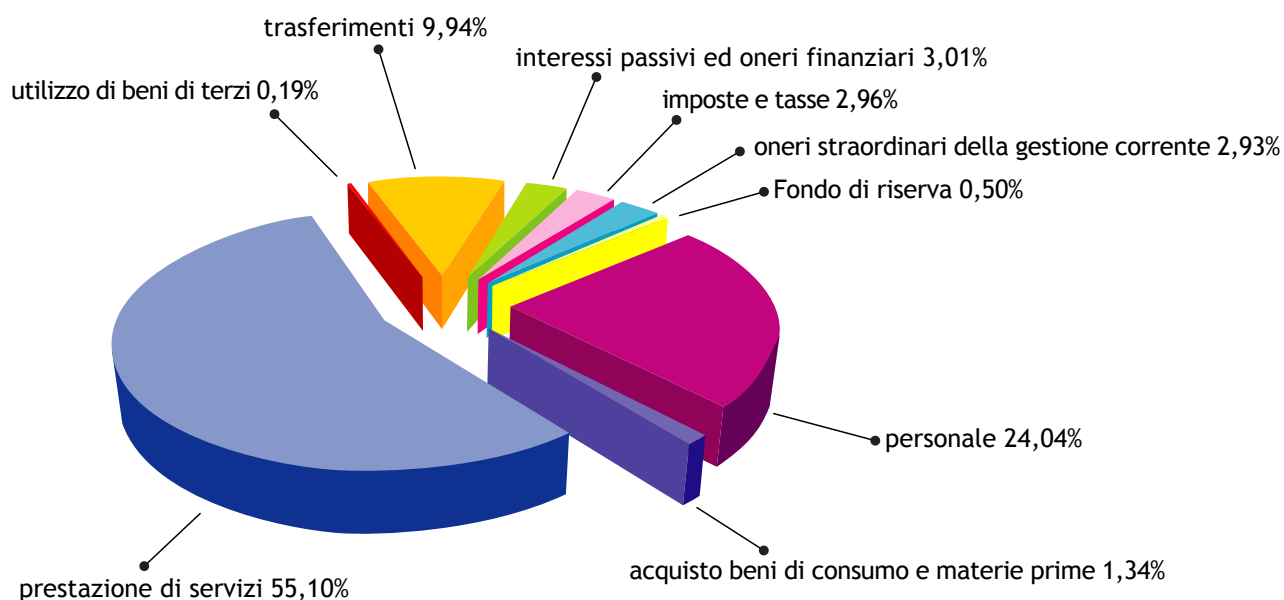
questo modo si crea un disvalore sociale. - fa notare  
**l'assessore alla cultura, Ilaria Maffei** - Se non si potranno più sostenere le associazioni del territorio, allora non riusciremo più a organizzare eventi e manifestazioni a carattere sociale: il che significa meno sicurezza per tutti. Se, infatti, la gente s'incontra, vive la città e si scambia esperienze, riusciamo a

mantenere un buon livello di coesione sociale. Voglio portare l'esempio degli eventi estivi: non sono solo un momento di svago, ma sono il modo di dare una risposta anche a tutti coloro i quali non possono permettersi di andare in vacanza, ma che hanno, comunque, il diritto di scendere in piazza e di trascorrere delle ore piacevoli e in allegria".

### La dinamica all'interno delle entrate di tipo extra-tributario

Categoria	Previsioni 2011
1. Proventi da Servizi Pubblici a domanda individuale	€ 1.380.892,66
2. Proventi da Beni dell'Ente	€ 595.686,00
3. Interessi Attivi	€ 196.701,00
4. Utili delle Aziende Speciali e partecipate	€ 306.700,00
5. Proventi diversi (rimborsi, etc..)	€ 647.924,00
<b>Totale Entrate Extra-tributarie</b>	<b>€ 3.127.903,66</b>

### Composizione percentuale della spesa di parte corrente per tipo di intervento



### Analisi della spesa di parte corrente suddivisa per tipo di intervento

Intervento - descrizione	Previsioni 2011
Personale	€ 4.065.932,51
Acquisto beni di consumo e materie prime	€ 226.173,00
Prestazione di servizi	€ 9.320.425,00
Utilizzo di beni di terzi	€ 32.000,00
Trasferimenti	€ 1.680.567,52
Interessi passivi ed oneri finanziari	€ 508.544,74
Imposte e tasse	€ 500.167,00
Oneri straordinari della gestione corrente	€ 496.057,00
Fondo di riserva	€ 85.000,00
<b>Totale spese di parte corrente</b>	<b>€ 16.914.866,77</b>

## GLI ALTRI TAGLI

Saranno **ridotti del 10% i compensi** spettanti ai “componenti degli organi di indirizzo, direzione e controllo, consigli di amministrazione e organi collegiali”, saranno contenute le spese per incarichi di studi e consulenze, i costi per le relazioni pubbliche, i convegni, le mostre, la pubblicità e la rappresentanza (questo capitolo è stato decurtato dell’80%) e per la manutenzione ordinaria e straordinaria degli immobili e dei mezzi comunali.

## TAGLI ALLA SPESA PER IL PERSONALE

Una nota a parte spetta alla contrazione del 50% rispetto al 2009 della spesa per la formazione dei dipendenti, “per noi quest’aspetto, che può apparire marginale, diventa molto importante. - continua il sindaco - Abbiamo, infatti, stimato che nel giro di tre anni avremo ben 10 dipendenti che andranno in pensione e, secondo le nuove normative, ne possiamo riassumere uno ogni cinque che se ne vanno. La formazione diventa quindi fondamentale per permettere al personale d’apprendere mansioni lasciate

### Le uscite correnti del settore Sociale

Descrizione	Previsione iniziale
Affitti per sfrattati	€ 27.000,00
Assistenza Sanitaria Cittadini	€ 9.500,00
Trasporto Handicap	€ 50.000,00
Tariffa Igiene Ambientale - Riduzioni	€ 100.000,00
Iniziative per extracomunitari	€ 15.000,00
Fondo contributo disagio	€ 38.920,00
Spese assistenza Persone Anziane	€ 47.000,00
Interventi per Anziani (Fornitura pasti caldi)	€ 29.000,00
Trasferimenti interventi per gli Anziani	€ 13.750,00
Barriere architettoniche	€ 1.000,00
Trasferimento ASL per Sociale	€ 855.000,00
Spese assistenza alunni Handicap	€ 46.300,00
Contributi alloggiativi	€ 70.000,00
<b>Totale</b>	<b>€ 1.302.470,00</b>

**MANIFATTURA JOHNNY**

M. JOH. MANIFATTURA JOHNNY

Da noi troverai **PREZZI** veramente **VANTAGGIOSI** su tutti gli articoli...

**SPACCIO AZIENDALE**

TESSUTI PER TENDE  
TESSUTI PER ARREDAMENTI  
TESSUTI PER ABBIGLIAMENTO  
BIANCHERIA

**PREZZI DI FABBRICA**

**1 INGRESSO:**  
VIA PALERMO, 24/A

**2 INGRESSO:**  
VIA MARUCELLO, 17/25  
MONTEMURLO  
TEL. 0574 401164  
TEL. 0574 42054

scoperte dai colleghi.” Il Comune dovrà affrontare alcuni problemi anche sul fronte delle opere pubbliche, come nel caso del nuovo distretto socio sanitario che ha un costo di 2 milioni e 400 mila euro e per il quale l’amministrazione, secondo la legge di stabilità, può spendere solo un milione. “Per risolvere questa situazione ci stiamo muovendo per attivare forme di collaborazione e partenariato” spiega il sindaco. Per

quanto riguarda, invece, le altre forme d’entrata, rimane invariata allo 0,6% l’aliquota dell’addizionale Irpef e la previsione d’incassi derivanti dalle violazioni al Codice della strada per la quale l’amministrazione ha riconfermato in bilancio 235 mila euro. Rimangono uguali anche le entrate previste da varie convenzioni (Farmacom, Gida, Publiacqua...) e la Tia che non subisce variazioni rispetto al 2010.

## IL DETTAGLIO DEGLI INVESTIMENTI

### PATRIMONIO COMUNALE

Descrizione	Investimenti
Rimborso Regione Toscana ATER	€ 51.646,00
Accertamenti vendita beni mobili	€ 5.000,00
Copertura tetto complesso scolastico via Micca	€ 52.000,00
Manutenzione straordinaria patrimonio comunale	€ 200.000,00
Sistemazione fontanello acqua potabile	€ 25.000,00
Restauro lavatoio di Morecci	€ 25.000,00
Accantonamento oneri	€ 275.000,00
<b>Totale</b>	<b>€ 633.646,00</b>

### SETTORE SPORT

Descrizione	Investimenti
Contributi per migliorie impianti sportivi	€ 20.000,00
Realizzazione nuovi servizi Campo Sportivo “A. Nelli”	€ 200.000,00
Sistemazione palestre	€ 25.000,00
<b>Totale</b>	<b>€ 245.000,00</b>

### MOBILITÀ, VIABILITÀ - QUALITÀ URBANA E TERRITORIO

Descrizione	Investimenti
Manutenzione rete viaria	€ 200.000,00
Realizzazione rotonda via Rosselli - via Montalese	€ 100.000,00
Seconda tangenziale ovest	€ 370.000,00
Realizzazione impianto semaforico sottopasso	€ 10.000,00
Sistemazione piazza Don Milani	€ 200.000,00
Manutenzione straordinaria Pubblica illuminazione	€ 88.000,00
Accantonamenti manutenzione parcheggi	€ 50.000,00
<b>Totale</b>	<b>€ 1.018.000,00</b>

### GESTIONE TERRITORIO E RIDUZIONE RISCHIO IDRAULICO

Descrizione	Investimenti
Accantonamenti PEEP legge 167	€ 50.000,00
Adeguamento rete gas di via Barzano	€ 85.000,00
Interventi ANPIL	€ 176.654,78
Lavori messa in sicurezza Torrente Ficarello	€ 100.000,00
<b>Totale</b>	<b>€ 411.654,78</b>

# Estate di lavori nei plessi scolastici

## Nuova pavimentazione per la palestra della “Salvemini - La Pira”

**Grande attenzione anche quest’anno per l’edilizia scolastica**, come spiega l’assessore ai lavori pubblici **Simone Calamai** “Siamo consapevoli dell’importanza di dare spazi sempre nelle migliori condizioni possibili alle nostre scuole, perché sappiamo che una migliore formazione dei nostri ragazzi passa anche dalla qualità degli ambienti a loro destinati. Un tema questo che ci sta a particolarmente a cuore”.

Il nuovo impianto antincendio per le scuole dell’infanzia e secondaria di primo grado di Fornacelle - diventato necessario dopo la realizzazione della nuova sezione, con un impegno per oltre 100.000 euro - è solo l’ultimo tra gli importanti lavori eseguiti durante l’anno scolastico e che si stanno concludendo in questo periodo, mentre già stanno per iniziare quelli previsti nella pausa estiva. In programma ci sono interventi che apporteranno migliorie e benefici e che dovranno garantire a settembre il rientro sui banchi: alla **scuola per l’infanzia “Giorgetti”** di via Venezia a Oste, è previsto il completo rifacimento dei servizi igienici, piccole manutenzioni interne e la ritinteggiatura delle pareti interne (circa 25.000 euro); alla Scuola Secondaria di I° grado **“G. Salvemini - La Pira”** sarà spostata la presidenza e, attraverso una razionalizzazione degli spazi, ricavate **due nuove aule scolastiche** (oltre alle altre due ricavate gli ultimi due anni) con una spesa di circa 5.000 euro. Sarà, inoltre, realizzata la **nuova**

**pavimentazione della palestra** (20.000 euro) con ricadute positive anche per le attività extrascolastiche. Saranno invece installati, presso la primaria “Capoluogo” di Morecci, alcuni ventilatori a soffitto per garantire maggior comfort. Gli impegni più consistenti riguarderanno il **plesso scolastico di via Micca a Bagnolo** dove i lavori di **rifacimento della copertura, con completa coibentazione e impermeabilizzazione del tetto**, consentiranno la successiva installazione di un **impianto fotovoltaico** per una potenza superiore ai 100 Kw - che potrà fornire energia pulita a costi inferiori a tutta la scuola - per un totale di oltre 350.000 euro. In questo caso i lavori si concluderanno dopo la riapertura, ma senza arrecare pregiudizio alle attività.

Sempre nello stesso plesso sarà fatto un intervento sull’impianto di adduzione dell’acqua con manutenzione dei bagni (circa 10.000 euro) e alla **scuola dell’infanzia sarà completamente rinnovato il giardino posteriore della scuola**, con nuovi giochi, abbattimento delle barriere architettoniche, nuove siepi e impianto di irrigazione (15.000 euro circa). Sono previsti, infine, il controllo completo e l’effettuazione della manutenzione ordinaria presso tutti i plessi scolastici del comune.

# A Montemurlo un'estate sicura

## Accordo tra la Polizia municipale e i Carabinieri per il pattugliamento del territorio

Estate tempo di vacanze e purtroppo anche di furti in appartamento e di altri spiacevoli incidenti. Per garantire un'estate più sicura a tutti i suoi cittadini, l'amministrazione comunale di Montemurlo ha stretto un'intesa tra la **Polizia municipale e la locale tenenza dei Carabinieri** per aumentare il pattugliamento del territorio durante il periodo estivo. **Sicurezza significa anche tutela dell'ambiente**, per questo il Comune ha dato il via a una **campagna informativa sul rischio incendi**: sono state distribuite locandine e alcune brochure scritte in varie lingue che spiegano i comportamenti da tenere per evitare inutili rischi. Il **periodo più pericoloso è quello compreso tra il 1° luglio e il 31 agosto**, durante il quale è vietata l'accensione di fuochi di residui vegetali in una fascia di 200 metri dal bosco. "Anche questa campagna informativa sul rischio incendi fa parte del nostro progetto sull'estate sicura dei montemurlesi e

prevede una collaborazione trasversale tra le varie forze di polizia presenti sul territorio - spiega l'assessore con delega alla Protezione civile, **Rossella De Masi** - Durante l'estate, quando molte persone sono in vacanza, è necessario mettere in atto un efficace sistema di pattugliamento del territorio per evitare furti, ma anche l'abbandono indiscriminato di rifiuti e il rischio incendi. Per questo è importante l'accordo che abbiamo fatto con la tenenza dei Carabinieri, come d'altra parte è di fondamentale rilevanza la collaborazione con i vigili del fuoco e con tutti i cittadini, che sono le vere sentinelle del territorio." Infine, l'assessore De Masi invita tutti i cittadini a segnalare tempestivamente l'avvistamento di incendi ai seguenti numeri: 800 425 425 Sala Operativa Unificata Permanente della Regione Toscana, oppure al 1515 del Corpo Forestale dello Stato o al 115 dei Vigili del Fuoco.



via Labriola 217  
Bagnolo · Montemurlo  
tel. 0574 650438

[info@victorycafe.it](mailto:info@victorycafe.it)  
[www.victorycafe.it](http://www.victorycafe.it)

# asm

aiutaci a vivere  
e crescere  
in un mondo piú  
*pulito*



## non abbandonare i rifiuti

l'abbandono dei rifiuti è perseguibile con sanzioni amministrative e penali  
in base agli articoli 255 e 256 del D.lgs 152/2006 (norme in materia ambientale)

per i rifiuti ingombranti è previsto il ritiro gratuito da parte di ASM

per informazioni telefonate dal lunedì al venerdì  
dalle ore 8,30 alle ore 18,00 allo

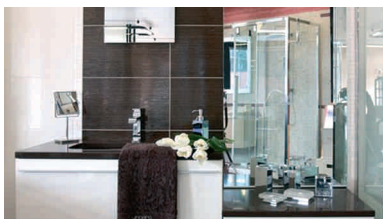
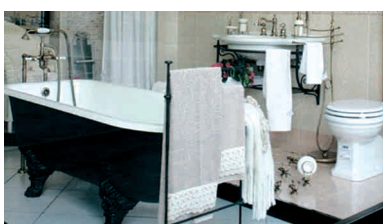
**0574 7081**

# Dall'amianto all'energia solare

## A Montemurlo 60 mila metri quadri di tetti a fotovoltaico

La zona industriale di Montemurlo a Oste cambierà il suo skyline: una distesa di circa 60mila metri quadri di pannelli fotovoltaici attraverso i quali produrre energia pulita. Sono stati definiti, infatti, i termini di un accordo tra la Provincia, il Comune di Montemurlo e le categorie economiche (artigiani e industriali), per sostenere la conversione al fotovoltaico delle coperture in amianto dei capannoni industriali. Il progetto fa parte del piano della Provincia, **“Fabbriche d'energia”** per la **valorizzazione energetica delle aree industriali**: le aziende diventeranno energeticamente autosufficienti e avranno anche dell'energia, prodotta in surplus, da

vendere. “Da un problema vogliamo creare un'opportunità. - ha commentato il sindaco, Mauro Lorenzini - Lo avevamo promesso in campagna elettorale e ora il piano si sta concretizzando”. Sono stati inviati alle aziende dell'area l'invito a partecipare e un'ampia documentazione sul progetto, così da raccogliere le manifestazioni d'interesse e promuovere in tempi brevi la costituzione di un consorzio tra di esse. Come già accaduto a Gabolana, sarà poi il Consorzio ad affidare lo studio di fattibilità che quantificherà i fabbisogni energetici e identificherà il giusto mix energetico da utilizzare.



## FIM Fratelli Tissi srl

Forniture idrotermosanitarie

Arredamenti bagno

Pavimenti - Rivestimenti

Biancheria e Oggettistica

Arredo giardino

via Udine 162/166 Montemurlo · tel. 0574 798159 fax 0574 680799  
info@fimtissi.it · www.fimtissi.com

# Alta efficienza energetica e affitto calmierato

Inaugurati lo scorso 27 maggio sono il primo esempio nella provincia di Prato.

Un edificio ad alta efficienza energetica per dimezzare le bollette di chi vi abita. **I ventiquattro appartamenti di via Lamarmora**, consegnati lo scorso 27 maggio dal sindaco Mauro Lorenzini, dall'assessore ai servizi sociali, Nicola Ciolini e dal presidente di Edilizia Pubblica Pratese spa, Federico Mazzoni, ai primi sedici inquilini, rappresentano, infatti, **il primo caso nella provincia di Prato di edilizia sociale energeticamente autosufficiente**. Questo significa che l'edificio è stato progettato per sfruttare al meglio le fonti rinnovabili e conseguentemente d'abbassare le dispersioni termiche: sono stati installati pannelli solari termici - in grado di coprire almeno il 55% del



*Il Presidente di E.P.P. Federico Mazzoni, l'assessore Nicola Ciolini ed il sindaco Mauro Lorenzini*



fabbisogno energetico annuo di acqua calda sanitaria - e si è optato per l'azzeramento di tutti i consumi elettrici con l'adozione di un impianto fotovoltaico e l'installazione di apparecchiature a basso consumo energetico, come l'impianto di riscaldamento a pavimento con pannelli radianti la cui temperatura di funzionamento può raggiungere i 30° C. Un intervento rilevante quello di via Lamarmora, nato dalla sinergia tra amministrazione comunale ed E.P.P., che andrà

a **riqualificare un'intera zona del Comune di Montemurlo**, dove a breve sarà portata a **compiimento una razionalizzazione urbanistica**, con lo spostamento delle fabbriche e la creazione di una bella zona residenziale, completa di servizi commerciali, a due passi dall'area protetta del Monteferrato. "Questo diventerà un centro importante per Montemurlo - ha detto il sindaco Mauro Lorenzini - con quest'intervento, l'amministrazione ha voluto dare un sostegno economico concreto alle famiglie, aiutando loro a trovar casa a prezzi sostenibili, in questo momento di crisi e di difficoltà."

**COSTI DELL'INTERVENTO** - La realizzazione degli appartamenti di via Lamarmora è costata complessivamente 3.252.581,00 euro. L'intervento è stato reso possibile grazie alla richiesta di finanziamento attivata dal Comune di Montemurlo alla Regione Toscana. L'E.P.P. è intervenuta, invece, con un investimento di circa 2 milioni di euro.

# L'importante è donare

L'Avis di Montemurlo presenta i dati della sua attività e invita tutti a fare la propria parte

Anche se negli ultimi anni le donazioni sono cresciute in maniera costante, parallelamente è aumentato anche il bisogno di sangue. Per questo la sezione Avis di Montemurlo, con sede al Circolo "Tamare Meucci" di piazza della Libertà, non abbassa la guardia e non perde occasione per ribadire e diffondere tra la popolazione l'importanza e il valore della donazione di sangue.

Avis Montemurlo, proprio in questi giorni, ha fatto un bilancio della propria attività del 2010 e i risultati sono molto buoni.

La sezione ha attualmente 310 soci donatori, dei quali 49 sono nuovi. Lo scorso anno sono state fatte 518 donazioni di sangue, 90 in più rispetto al 2009 (+21%)



quando furono 428, un dato eccellente se lo paragoniamo a quello di dieci anni fa quando le donazioni erano appena 265.



Ogni tre mesi la sezione Avis di Montemurlo è presente, la domenica mattina dalle ore 8 alle 10.30, nella sede della Croce d'oro di Montemurlo per raccogliere le donazioni. In ogni caso i soci Avis ricordano che il Centro trasfusionale dell'Ospedale di Prato è aperto tutti i giorni e la terza domenica del mese a disposizione di quanti vogliono donare sangue (per prenotazioni 0574 23793). "Come sezione Avis cerchiamo di essere presenti in tutte le manifestazioni pubbliche del Comune per far conoscere la nostra attività e trovare sempre nuovi soci donatori - spiega Giancarlo Casaioli, presidente Avis Montemurlo - **Donare fa bene alla propria salute ed è un gesto importantissimo di solidarietà verso gli altri.**" Chi ne volesse sapere di più può scrivere una mail a: [montemurlo.comunale@avis.it](mailto:montemurlo.comunale@avis.it), oppure può partecipare il prossimo 15 luglio alle ore 20 alla grande cena in piazza della Libertà organizzata dalla sezione per trascorrere una serata in allegria e per continuare a diffondere il messaggio che "l'importante è donare".

# Numeri utili

## Ufficio Edilizia Privata ed Urbanistica

Via A.Toscanini, 1 - 2° piano · telefono 0574 558329 · fax 0574 558310

### Orari apertura dello sportello

lunedì dalle 9.00 alle 13.00 · mercoledì dalle 11.00 alle 13.00 e dalle 14.30 alle 17.30

### Orario di ricevimento dei tecnici

lunedì dalle 11.00 alle 13.00 (senza appuntamento)

mercoledì dalle 14.45 alle 17.30

(geom. Villani senza appuntamento; Arch. Vannucci su appuntamento: 0574 558329)

**Ricevimento tecnici del settore Urbanistica:** su appuntamento

## Ufficio Lavori Pubblici e Ambiente

Via A.Toscanini, 1 - 1° piano

### Orari apertura dello sportello

lunedì e mercoledì dalle 11.00 alle 13.00

### Per informazioni e appuntamenti:

**Lavori Pubblici** Maria Angela Tempestini 0574 558309

**Ambiente** Aurelio De Luca 0574 558315

## PER EVENTUALI SEGNALAZIONI, RIVOLGERSI A:

### Ufficio Relazioni con il Pubblico “Sportello al Cittadino”

Via A.Toscanini, 1 - piano terra

### Orari apertura dello sportello

lunedì e mercoledì dalle 8.30 alle 17.30; martedì, giovedì e venerdì dalle 8.30 alle 13.00;

sabato dalle 8.30 alle 12.30

### Per informazioni e appuntamenti:

telefono 0574 558349 · 558345 · 558341 · fax 0574 680377

# “Montemurlo Estate”, un mare di divertimento

## Tante proposte per vivere e scoprire il territorio

Quest'estate non servirà spostarsi molto da casa per trascorrere piacevoli serate di spensieratezza e allegria. Come ogni anno, infatti, l'assessorato alla Cultura del Comune di Montemurlo ha programmato un ricco cartellone d'eventi e attività dedicate ai montemurlesi di ogni età. Per conoscere nel dettaglio cosa offre la “Montemurlo estate” basterà consultare il sito internet del comune ([www.comune.montemurlo.po.it](http://www.comune.montemurlo.po.it)) oppure una delle cinquemila brochure che il Comune ha fatto stampare e distribuire negli uffici pubblici e negli esercizi commerciali. Tante le novità a cominciare dalla **copertina** della pubblicazione con il programma, che da quest'anno l'assessore Maffei ha voluto **dedicare alla promozione di un artista locale**. La prima uscita è toccata a Lorianò Aiazzi, 56 anni di Oste, prima pittore e poi scultore apprezzato in tutto il mondo, terrà compagnia ai montemurlesi per questi

caldi mesi con la sua opera dal titolo la “Danza dell'amore”: un vero invito a vivere con pienezza l'estate. “Siamo soddisfatti perché, **nonostante i forti tagli e il divieto di sponsorizzazione alle associazioni imposti dalla Finanziaria**, siamo riusciti a mettere in piedi **un bel cartellone d'eventi**, che racchiude non solo le iniziative dell'assessorato alla cultura, ma anche quelle che fanno riferimento allo sport e allo sviluppo economico. - sottolinea l'assessore alla cultura, **Illaria Maffei**, che continua - Vogliamo che i montemurlesi riscoprano la gioia di vivere il proprio territorio e di socializzare. Una città viva è anche un luogo più sicuro per tutti.”

*“Cultura, musica e sport:  
un'estate da vivere insieme,  
nel nostro territorio*”

Sono tantissime le proposte di musica, folklore, sport, cultura, teatro che animeranno le varie frazioni del comune per regalare, anche a chi non va in vacanza, piacevoli momenti di svago. Il cartellone estivo sarà chiuso a settembre (il 17 e 18) da “Montemurlo Arte e lavoro” e la domenica successiva (25 settembre) dal Contemporanea Festival Teatro, la manifestazione promossa insieme al Teatro Metastasio di Prato nello spazio culturale della Gualchiera, vero e proprio centro di sperimentazione teatrale e artistica.

in&out montemurlo > cultura&spettacolo



“Danza dell'Amore” bronzo

Lorianò Aiazzi

## TUTTI AL CINEMA!

Ritorna, all'arena cinema di via Micca a Bagnolo, l'appuntamento con il grande schermo che quest'anno sarà davvero "popolare". Il biglietto costerà, infatti, solo 2 euro. Tra le altre novità la programmazione prevederà un giorno in più, il venerdì sera, dedicato ai bambini, con la proiezione di **cartoni animati**, mentre il lunedì sarà riservato ai film d'essai e il martedì alle pellicole della passata stagione. La rassegna di film è realizzata grazie alla collaborazione del Saraceno Cine Club.



## STRADE DI MUSICA

Montemurlo come New Orleans. **Martedì 26 luglio** la nostra città ospiterà il bellissimo concerto "itinerante" dei **Magicaboola Brass Band** e le sue strade saranno invase dai suoni e dall'allegria di questa nutrita formazione, che vede insieme musicisti provenienti da esperienze diverse, dal jazz alla classica. Gli strumenti sono quelli delle marching band americane, cioè trombe, tromboni, sassofoni e percussioni. Magicaboola ha come riferimento la musica popolare, senza preclusioni di sorta: jazz, blues, etnica, hip hop, funk, canzone italiana. Ogni brano diventa un pretesto per coinvolgere e far divertire il pubblico, con l'intento di esprimere e divulgare la musica in una forma festosa. Una miscela esplosiva

di energia sonora. L'evento è inserito nel cartellone provinciale del Festival delle Colline, giunto alla sua 32ª edizione, che quest'anno ha come tema "The kids are all right. I temi dell'infanzia nella musica dei grandi".

## CHE LA SFIDA ABBIAM INIZIO!

L'orgoglio del Torneo dei Rioni, giunto quest'anno alla sua 22ª edizione, si riaccende dallo stadio "A. Nelli" di Oste. Tante le novità in programma, non solo calcio, per regalare ai montemurlesi un'estate ancora più ricca e spumeggiante all'insegna della socialità: inaugurazione del Torneo accompagnata da una dimostrazione di rugby a cura dei Cavalieri di Prato e poi una gara di go - kart e un torneo di bocce. Ritornando ai rioni le partite sono organizzate in due gironi: nel girone A: Popolesco, Bagnolo e Novello; nel girone B: Fornacelle, Morecci, Strada Mulino, Oste. Il calendario degli incontri: 30 giugno Fornacelle, che si è aggiudicato la scorsa edizione, contro Morecci, 1 luglio match Popolesco - Bagnolo, 4 luglio Strada Mulino - Oste, 5 luglio Bagnolo - Novello, 7 luglio Fornacelle - Strada Mulino, 8 luglio Morecci - Oste, 11 luglio Popolesco - Novello, 13 luglio Fornacelle - Oste, ed infine 15 luglio Morecci contro Strada Mulino. Dopo i playoff, "finalissima" venerdì 29 luglio.

Molta soddisfazione da parte dell'amministrazione comunale per il grande fermento cittadino che si è creato intorno all'evento sportivo. "È bastato girare per le strade di Montemurlo per notare come, già dai primi giorni di giugno, tante erano addobbate con i colori dei vari rioni. - commenta l'assessore allo sport, Gianluca Giancaterino - Credo si sia recuperato il folklore e lo spirito di un tempo. Siamo, poi, molto felici del lavoro portato avanti dal Comitato dei rioni, che è riuscito a coinvolgere altre associazioni sportive, riuscendo così a valorizzare e a rendere maggiormente fruibili le strutture sportive comunali."

# Concorso “Mille mani per mille pani” tutti i vincitori

Il forno Ciolini consegna due assegni alla scuola primaria e alla “Salvemini - La Pira”

È stata una grande festa la cerimonia di premiazione del concorso “Mille mani per mille pani” voluto dallo storico panificio Ciolini, per festeggiare i novant'anni d'attività, e patrocinato dal Comune di Montemurlo. Una sala Banti gremita ha accolto un centinaio di bambini delle scuole primarie e della secondaria di primo grado “Salvemini - La Pira” che, emozionati, hanno ricevuto una targa ricordo dal sindaco Lorenzini, dal titolare del forno Luciano Ciolini, e dall'assessore alla pubblica istruzione De Masi. Il primo cittadino ha sottolineato l'importanza di queste iniziative per far scoprire alle giovani generazioni il **valore delle lavorazioni artigianali e tradizionali**, che in un prossimo futuro, grazie al progetto promosso dal Comune sugli “antichi mestieri”, potranno diventare occasioni di lavoro e di crescita economica. La cerimonia si è conclusa con la consegna di due assegni, di 1.350 euro ciascuno, al Circolo didattico

di Montemurlo e alla scuola “Salvemini - La Pira”, come gesto concreto di sostegno del forno Ciolini alle istituzioni scolastiche.

La merenda con pane e cioccolato biologico è stata offerta dalla ditta “Avenance” che gestisce il servizio di refezione scolastica del Comune e ha voluto sponsorizzare il concorso distribuendo a settembre, nelle scuole, una pubblicazione in cui saranno raccolti tutti i lavori dei partecipanti.



**SCUOLA PRIMARIA:** 1<sup>a</sup> classificata ricerca storico-geografica Classe VA Bagnolo; 1<sup>a</sup> classificata racconti e poesie Classe VC Morecci; 1<sup>a</sup> classificata elaborati grafici Classe VA Morecci.

**SCUOLA SECONDARIA DI PRIMO GRADO:** 1<sup>a</sup> classificata ricerca storico-geografica Classe ID; 1<sup>a</sup> classificata racconti e poesie Classe ID; 1<sup>a</sup> classificata elaborati grafici Classe ID



# Attenti alle scadenze!

C'è tempo fino al 2 settembre  
per le iscrizioni a mensa, pre e post scuola e trasporto

Estate, tempo di vacanze e... d'iscrizioni. L'amministrazione comunale ricorda a tutte le famiglie che è obbligatoria l'iscrizione alla mensa, al trasporto e al servizio di pre e post scuola. **C'è tempo dall'11 luglio al 2 settembre**, rivolgendosi allo **Sportello al Cittadino** (via Toscanini, 1 tel. 0574 558349 fax 0574 680377) nel seguente orario d'apertura: lunedì e mercoledì 8.30 - 17.30, martedì, giovedì e venerdì 8.30 - 13, sabato 8.30 - 12.30. Le domande per l'esonero e le agevolazioni tariffarie si potranno presentare solo per quanto riguarda i servizi di mensa e trasporto; è escluso il pre e post scuola. Da quest'anno, inoltre, per limitare i disagi e lunghe attese agli sportelli, sarà adottato il sistema dell'accesso limitato, cioè sarà distribuito un quantitativo limitato di numeri di attesa. Il servizio di refezione scolastica sarà attivo nelle scuole dell'infanzia e primarie (statali e parificate) dal 19 settembre, mentre alla scuola

secondaria di primo grado "Salvemini - La Pira" riprenderà a partire dal 3 ottobre. Dopo le vacanze estive le scuole montemurlesi primarie e dell'infanzia della Direzione didattica riapriranno il 12 settembre, mentre la scuola secondaria di primo grado e le parificate (primarie e dell'infanzia) accoglieranno gli alunni dal 14 settembre. Per quanto riguarda il trasporto scolastico sarà garantito nella prima settimana per tutte le sedi dell'infanzia e primaria, mentre dalla seconda settimana di scuola - quando entrerà in vigore l'orario pieno - i genitori saranno informati su orari e percorsi degli autobus tramite sms, oppure le famiglie potranno richiedere maggiori informazioni chiamando l'ufficio pubblica istruzione (tel. 0574 558560 - 558582). Infine, il servizio di pre e post scuola, per la scuola dell'infanzia e primaria, entrerà in vigore al momento dell'attivazione del servizio mensa, cioè dal 19 settembre.



*Cucina tipica toscana  
Pasta e tortelli fatti in casa  
Carni alla griglia  
Cacciagione e funghi  
Tantissimi tipi di pizza  
Trenta tipi di dessert  
Sala per cerimonie e pranzi di lavoro  
Ampia possibilità di menu personalizzati  
chiuso il lunedì (non festivo)*

Via Montalese, 81/89 Bagnolo di Montemurlo (PO) · tel. 0574 652350

# In... Consiglio

Gli atti e le delibere approvati  
nel consiglio comunale del 31 maggio 2011

## **DELIBERA N. 49 DEL 31/05/2011**

**“Rendiconto dell’esercizio finanziario 2010. Conto del Patrimonio. Conto Economico. Prospetto di conciliazione. Esame ed approvazione.”**

Illustra il Sindaco. Al termine della discussione, lo schema di deliberazione viene **approvato**:

Presenti n. 19

Votanti n. 19

Voti favorevoli n. 13

Voti contrari n. 6

(Biscotti, Traettino, Ulivi, Zecchi, Delfine e Mazzei).

L’atto viene dichiarato immediatamente eseguibile:

Presenti n.19

Votanti n. 19

Maggioranza richiesta n.11 (art. 134, comma 4, del D. Lgs. n. 267/2000)

Voti favorevoli n. 13

Astenuti n. 5

(Ulivi, Traettino, Zecchi, Biscotti e Delfine)

Voti contrari n. 1 (Mazzei)

## **DELIBERA N. 50 DEL 31/05/2011**

**“Ordine del giorno su Società della salute, presentato dal Consigliere comunale Cosimo Zecchi.”**

Illustra Zecchi. Al termine della discussione, l’Ordine del Giorno viene posto in votazione e risulta **respinto**,

a seguito di votazione svoltasi per scrutinio palese che ha dato il seguente risultato, controllato dagli scrutatori e proclamato dal presidente:

Presenti n. 17

Votanti n. 16

Voti favorevoli n. 3

Voti contrari n. 13

Astenuti n. 1 ( Mazzei )

## **DELIBERA N. 51 DEL 31/05/2011**

**“Ordine del giorno su titolazione piazza al ciclista Aldo Bini, presentato dal Consigliere comunale Alessio Mazzei.”**

Illustra Mazzei. Al termine della discussione, l’Ordine del Giorno viene posto in votazione e risulta **approvato all’unanimità**, a seguito di votazione svoltasi per scrutinio palese che ha dato il seguente risultato, controllato dagli scrutatori e proclamato dal presidente:

Presenti n. 17

Votanti n. 17

Voti favorevoli n. 17

# Buon compleanno Italia!

Il bambini delle scuole primarie  
hanno celebrato i 150 anni dell'Unità

*“Mezza luna cilentana/nebbia padana/soldatini non ne abbiamo più/tutti pronti sull’attenti/partono i fanti/colorati con le giacche blu/quelli nella nebbia hanno una bandiera verde/ricorda che la nostra tre colori ha...”*. I bambini della scuola primaria di via Micca di Bagnolo hanno scelto le parole del cantante Tricarico e della sua canzone “Tre colori” per festeggiare i 150 anni dell’Unità. I piccoli alunni della scuola di Morecci, invece, hanno fatto una vera e propria ricerca sulle tradizioni culinarie da nord a sud dello stivale, mentre i bambini della scuola “Anna Frank” di Oste hanno recitato canti e poesie sul valore

di vivere in una nazione libera e unita. Tutte le celebrazioni sono state concluse dall’inno di Mameli, un canto corale e commovente che ha visto protagonisti i nuovi figli di una giovane Italia multietnica.



*Dall’alto in basso:  
gli alunni della Scuola di via Micca a Bagnolo,  
della Scuola Anna Frank di Oste e della Scuola  
di via Morecci a Montemurlo*

# Il Comune dona una copia della Costituzione ai diciottenni

E nella stessa mattina festeggia un centenario

Il Comune di Montemurlo ha celebrato lo scorso 2 giugno la **Festa della Repubblica**. Dopo aver deposto una corona d'alloro al monumento ai caduti in piazza Donatori del Sangue, i festeggiamenti sono proseguiti in sala Banti con un "patriottico" concerto della Filarmonica "Giuseppe Verdi" di Montemurlo. Il sindaco Lorenzini ha, poi, consegnato una copia della Costituzione e un tricolore ai neomaggiorenni ed ha sottolineato "Donare oggi una copia della nostra carta costituzionale ai diciottenni significa riaffermare i valori fondamentali contenuti in questo documento



*nella foto il Sindaco con la diciottenne Rosaria Esposito*

*nella foto l'assessore Maffei con Marchetti*



che è alla base del nostro vivere democratico. Oggi è una giornata che appartiene a tutti gli italiani, al di là di ogni appartenenza politica e ricorda il riscatto del nostro popolo dopo il ventennio fascista. La festa della Repubblica riafferma l'orgoglio di essere italiani, soprattutto nell'anno dei 150 anni dell'Unità". **La giornata è stata inoltre l'occasione per festeggiare il compleanno di un centenario**, Pietro Marchetti, che dal 1969 vive a Bagnolo; padre di cinque figli, ha 14 nipoti e 11 pronipoti. Gli auguri dell'amministrazione sono stati portati dall'assessore Ilaria Maffei.

Per la pubblicità su questi spazi:

**0574 558207**

Sig. Stefano Trinca • stefano.trinca@comune.montemurlo.po.it

